

Súd: Okresný súd Galanta
Spisová značka: 29T/108/2013
Identifikačné číslo súdneho spisu: 2313010428
Dátum vydania rozhodnutia: 03. 09. 2014
Meno a priezvisko sudcu, VSÚ: Mgr. Kristína Ferencziová
ECLI: ECLI:SK:OSGA:2014:2313010428.1

ROZSUDOK V MENE SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Okresný súd Galanta v trestnej veci proti obžalovanému Q. Q. a spol. pre pokračujúci zločin krádeže podľa § 212 ods. 2 písmeno a), ods. 4 písm. a) Trestného zákona a iné v senáte zloženom z predsedníčky senátu Mgr. Kristíny Ferencziovej a prísediacich Alexandrom Szökem a RNDr. Karolom Bachratým, na hlavnom pojednávaní konanom dňa 03.09.2014, takto

rozhodol:

Obžalovaní:

D. O., Q.. XX.XX.XXXX, W. U. E., N. XXX/XX, toho času vo výkone trestu v ÚVTOS Dubnica,

N. A., Q.. XX.XX.XXXX, W. U. E., M.. X. XXX/XX, prechodne bytom E., U. XX, toho času vo výkone väzby v ÚVV Leopoldov,

Q. Q., Q.. XX.X.XXXX, W. U. E., F. XXX/XX, toho času vo výkone trestu v ÚVTOS Leopoldov,

uznávajú sa za vinných, že

1./ Q. Q. v presnejšie nezistenom čase od 19.00 hod. dňa 31.08.2010 do 07.30 hod dňa 02.09.2010, nezisteným spôsobom vypáčil 4 ks okná na budove spoločnosti G., Y. Y. I.. D. Č.. XXX/X, E., cez ktoré sa dostal do budovy, poškodil 2 ks interiérové dvere, postriekal práškovým hasiacim prístrojom všetky miestnosti, potom z kancelárskych priestorov odcudzil 11 ks notebookov rôznej značky, 2 ks tlačiarne značky Canon IP a Travelmate 803 LMi60, 2 ks elektrické ohrievače, zo železnej skrine z kancelárie konateľa spoločnosti Ing. T. Z. odcudzil strelnú zbraň zn. TAURIS, model PT 99 CA, výrobné číslo TPJ 31400 a finančnú hotovosť vo výške 11.000,- Eur a 660,- GBP (792,55 Eur) čím spôsobil spoločnosti G. škodu vo výške odcudzením 17.056,77 Eur, poškodením budovy a zariadenia 3.831,94 Eur, krádežou finančnej hotovosti škodu vo výške 11.792,55 Eur a pre Z.. T. Z., Q.. XX.XX.XXXX, W. U. E., F. Č.. XXXX/XX odcudzením zbrane 300,- Eur, podľa vyjadrenia poškodeného spoločnosti Z.. T. Z. - G. Y.. N.. K.. Y. Y. I.. D. Č.. XXX/X, E.

2./ Q. Q., D. O. G. N. A. v predne nezistenom čase od 17.00 h do 23.00 h dňa 23. 10. 2010 v katastri obce X., Č. Ú. X, prišli k oplotenému areálu hotela Merci s popisným číslom XXX, nezisteným spôsobom sa dostali dovnútra areálu, kde obvinený O. ostal pri vchodovej bráne vo vnútri objektu, aby pozoroval situáciu a obvinený Q. spolu s obvineným A. doposiaľ nezisteným spôsobom sa vlámali do izby č. 6 na prízemí hotela, odkiaľ zo zásuvky písacieho stola odcudzili finančnú hotovosť vo výške 1500,- Eur, 1700,- britských libier (1915,92 Eur), 800 000,- juhokórejských wonov (508,97 Eur), koženú kabelku značky Gucci v hodnote 1800,- Eur, spiatočnú letenku do Soulu v hodnote 1600,- Eur, set prsteňa s bielou perlou s diamantom a náušnicami s bielou perlou s diamantom v hodnote 5000,- Eur, náhrdelník z bielych perál v hodnote 4000,- Eur, trojradový náhrdelník z bielych perál v hodnote 1100,- Eur, set prsteňa s čiernou perlou s diamantmi a náušnicami s čiernou perlou s diamantmi v hodnote 3000,- Eur, náhrdelník z bieleho zlata s bielou perlou s diamantmi v hodnote 1500,- Eur, set náhrdelníka s diamantmi a náušnicami z bieleho zlata v hodnote 6700,- Eur, set brošne modré cameo a náušnic modré cameo v

hodnote 1400,- Eur, set náušnic z čierneho onixu s diamantom a brošne z čierneho onixu s diamantom v hodnote 1070,- Eur, náušnice z čierneho onixu a zlata v hodnote 340,- Eur, zlatú brošňu v tvare ruže v hodnote 200,- Eur, zlatú retiazku s bielou perlou v hodnote 540,- Eur, retiazku Swarovski s kryštálmi vo farbe zlata v hodnote 350,- Eur, čím poškodenej J. O., spôsobili škodu vo výške 16 670,- Eur, podľa znaleckého posudku,

3./ J. M. G. N. J. / právoplatne odsúdení v samostatnom konaní / v presne nezistenom čase od 17.00 h dňa 18. 11. 2010 do 15.30 h dňa 23. 11. 2010 v meste E., Q. I.. F. Č.. XXX/X, po predchádzajúcej vzájomnej dohode prišli k oploteniu židovskej modlitebne, kde N. J. ostal na ulici strážiť miesto a J. M. preskočil bránu areálu modlitebne, prešiel do zadnej časti dvora, kde vytlačil plastové okno na budove modlitebne, vošiel dovnútra, odkiaľ odcudzil 3 ks štíty na Tóru z bieleho kovu, 1 ks pergamenový zvitok v plechovej tube písaný hebrejským písmom, 1 ks ukazovátka na čítanie z bieleho kovu, 4 ks svietniky z bieleho kovu, 2 ks ozdoby na Tóru z bieleho kovu, 1 ks kalich z bieleho kovu, veci naložil do dvoch igelitových tašiek, ktoré odniesol k bráne areálu, kde tašky odovzdal N. J., následne oplotenie preskočil späť a spoločne z miesta odišli k J. M., kde odcudzené veci schovali a na druhý deň ich predali v starožitnostiach v meste Nové Zámky za sumu 500,- Eur, kde predaj zabezpečil Q. Q., a takto získané peniaze si medzi sebou rozdelili, čím Židovskej náboženskej obci zastúpenej T. A. spôsobili škodu vo výške 2. 700,- Eur, podľa znaleckého posudku,

4./ Q. Q. dňa 15. 01. 2011 v čase o 20.42 h v obci Veľké Úľany na ulici Leninovej ako vodič viedol osobné motorové vozidlo zn. Audi A8i, farby šedej metalízy, ev. č. W.-XXX P., napriek tomu, že mu bol rozsudkom Okresného súdu v Galante pod č. k. 3T/94/2010 - 122 zo dňa 20. 08. 2010, právoplatným dňa 07. 12. 2010 v spojení s uznesením Krajského súdu v Trnave pod č. k. 3To/122/2010 - 137 zo dňa 07. 12. 2010, okrem iného uložený trest zákazu činnosti viesť motorové vozidlá každého druhu na dobu 3 rokov,

5./ Q. Q. dňa 19. 02. 2011 v čase o 20.40 h v Galante na ul. Obrancov mieru ako vodič viedol osobné motorové vozidlo zn. Audi A8 Quattro, farby šedej metalízy, ev. č. W.-XXX P., napriek tomu, že mu bol rozsudkom Okresného súdu v Galante pod č. k. 3T/94/2010 - 122 zo dňa 20. 08. 2010, právoplatným dňa 07. 12. 2010 v spojení s uznesením Krajského súdu v Trnave pod č. k. 3To/122/2010 - 137 zo dňa 07. 12. 2010, okrem iného uložený trest zákazu činnosti viesť motorové vozidlá každého druhu na dobu 3 rokov

6./ D. O. v čase od 20.30 hod. dňa 19.01.2012 do 03.00 hod. dňa 20.01.2012 v meste Y. Q. A. I. Č.. XXX v Penzióne Grand v apartmáne č. XXX poškodil zariadenie a to : v miestnosti kúpeľne odtok vane a hadicu sprchovej batérie, v miestnosti spálne 2 ks nočných drevených stolíkov, 1 ks manželskej postele, 2 ks nočných lúčok, 2 ks obrazov, regulátor radiátora, omietku a stenu izby spálne, 2 ks závesov okna, 1 ks krytu zámku dverí spálne, posteľnú bielizeň, 2 ks matracov na manželskú posteľ, ktoré porozbíjal a znehodnotil ako aj porozlieval alko a nealko nápoje po celej podlahe apartmánu, čím pre poškodeného J. J. spôsobil škodu vo výške 2.028,07 Eur

7./ D. O. od presne nezistenej doby si zadovážil a bez povolenia prechovával až do vykonania domovej prehliadky dňa 09.05.2012 v Galante na ulici X.Y. XXXX/XXX, T. U. Č.. X na druhom poschodí obytného bloku, 21 ks nábojov kalibru 9 mm Makarov zn. Sellier & Bellot, 20 ks nábojov kalibru 9 mm Makarov zn. Matravideku Fémümüvek Sirok, 13 ks nábojov kalibru 9 mm Browning Court zn. Sellier & Bellot a 14 ks nábojov kalibru 7,65 mm Beowning zn. Sellier & Bellot,

t e d a

v bodoch 1/ a 2/ Q. Q. :

- prisvojil si cudziu vec tým, že sa jej zmocnil, čin spáchal vlámaním a spôsobil ním značnú škodu, z toho v bode 2.) obžaloby spoločným konaním, pričom v bode 1.) obžaloby zároveň sebe zadovážil a držal strelnú zbraň a poškodil cudziu vec a spôsobil tak činom väčšiu škodu,

v bode 2/ D. O. G. N. A. :

- spoločným konaním si prisvojili cudziu vec tým, že sa jej zmocnili, čin spáchali vlámaním a spôsobili ním väčšiu škodu

v bode 3/ Q. Q. :

- na iného previedol vec, ktorá bola získaná trestným činom spáchaným inou osobou

v bodoch 4/ a 5/ Q. Q. :

- maril výkon rozhodnutia súdu tým, že vykonával činnosť, na ktorú sa vzťahuje rozhodnutie súdu o zákaze činnosti

v bode 6/ D. O. :

- sebe zadovážil a držal strelivo bez povolenia

v bode 7/ Daniel Chlebnikov

- zničil, poškodil a urobil neupotrebitelnou cudziu vec a spôsobil tak na cudzom majetku malú škodu

č í m s p á c h a l i

v bode 1/ a 2/ Q. Q. :

- pokračujúci zločin krádeže podľa § 212 odsek 2 písmeno a), odsek 4 písmeno a) Trestného zákona, z toho v bode 2.) obžaloby formou spolupáchatelstva podľa § 20 Trestného zákona, pričom v bode 1.) obžaloby v jednočinnom súbehu so zločinom nedovoleného ozbrojovania a obchodovania so zbraňami podľa § 294 odsek 2 Trestného zákona a prečinom poškodzovania cudzej veci podľa § 245 odsek 1, odsek 2 písmeno a) Trestného zákona

v bode 2/ D. O. G. N. A. :

- prečin krádeže podľa § 212 odsek 2 písmeno a), odsek 3 písmeno a) Trestného zákona formou spolupáchatelstva podľa § 20 Trestného zákona,

v bode 3/ Q. Q. :

- prečin podielníctva podľa § 231 odsek 1 písmeno a) Trestného zákona

v bodoch 4/ a 5/ Q. Q. :

- pokračujúci prečin marenia výkonu úradného rozhodnutia podľa § 348 odsek 1 písmeno d) Trestného zákona

v bode 6/ D. O. :

- prečin nedovoleného ozbrojovania a obchodovania so zbraňami podľa § 294 odsek 1 Trestného zákona

v bode 7/ D. O.

- prečin poškodzovania cudzej veci podľa § 245 odsek 1 Trestného zákona

Podľa § 44 Trestného zákona súd upúšťa od uloženia súhrnného trestu u obžalovaného Q. Q., nakoľko pokladá trest uložený rozsudkom Okresného súdu Malacky, sp. zn. 2T/101/2009 zo dňa 14.11.2011 v spojení s uznesením Krajského súdu v Bratislave, sp. zn. 2To/59/2012 zo dňa 29.11.2012 a trestným rozkazom Okresného súdu Galanta, sp.zn. 3T/226/2010 zo dňa 30.12.2010, právoplatný dňom 23.2.2011 na ochranu spoločnosti a nápravu páchatel'a za dostatočný.

Podľa § 44 Trestného zákona súd upúšťa od uloženia súhrnného trestu u obžalovaného D. O., nakoľko pokladá trest uložený rozsudkom Okresného súdu Nové Zámky, sp. zn. 2T/26/2013 zo dňa 21.3.2013, v spojení s uznesením Krajského súdu v Nitre, sp. zn. 1To/48/2013 zo dňa 29.5.2013 na ochranu spoločnosti a nápravu páchatel'a za dostatočný.

Podľa § 44 Trestného zákona súd upúšťa od uloženia súhrnného trestu u obžalovaného N. A., nakoľko pokladá trest uložený rozsudkom Okresného súdu Galanta, sp. zn. 2T/188/2007 zo dňa 15.11.2011 v spojení s uznesením Krajského súdu v Trnave, sp.zn. 6 To/73/2012 zo dňa 20.9.2012, rozsudkom Okresného súdu Galanta, sp.zn. 1T 227/2011 zo dňa 9.1.2012, právoplatný tým istým dňom a trestným rozkazom Okresného súdu Galanta, sp.zn. 0T/153/2013 zo dňa 26.7.2013, právoplatný tým istým dňom na ochranu spoločnosti a nápravu páchatel'a za dostatočný,

Podľa § 287 odsek 1 Trestného poriadku súd ukladá obžalovanému Q. Q. povinnosť nahradiť poškodenému Z.. T. Z., Q.. XX.X.XXXX, U. E., F. XXXX/XX škodu vo výške 300,- Eur a spoločnosti Z.. T. Z. - G. Y..N..K.. E., D. XXX/X, Z.: XX XXX XXX škodu vo výške 33.481,26 Eur.

Podľa § 288 odsek 1 Trestného poriadku súd odkazuje poškodenú O. J., X. Z. Č.: XXXXXX-XXXXXXX, U. X. N., XXX-XXXX,B. G., L.-D., R., E.-D. s nárokom na náhradu škody na občianske súdne konanie.

Podľa § 288 odsek 1 Trestného zákona odkazuje poškodený Ústredný zväz židovských náboženských obcí v SR, židovskú náboženskú obec v E., X. I. XX, U. s nárokom na náhradu škody na občianske súdne konanie.

Podľa § 287 odsek 1 Trestného poriadku súd ukladá obžalovanému D. O. R. Q. R. - N.O. E. - J. J., A. XXX, Y., Z.: XX XXX XXX škodu vo výške 2.193,58 Eur.

o d ô v o d n e n i e :

Rozsudok bol vyhotovený bez písomného odôvodnenia v zmysle § 172 ods. 2 Trestného poriadku, nakoľko obžalovaní, obhajcovia a prokurátor sa výslovne vzdali práva podať odvolanie.

Poučenie:

Proti tomuto rozsudku možno podať odvolanie do 15 dní od oznámenia rozsudku prostredníctvom tunajšieho súdu na Krajský súd v Trnave.